



COMUNICAT DE PREMSA

Farem onor a las victimas occitanas de la Primiera Guèrra Mondiala, a Aniana, l'11 de novembre, a 14h

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

Nous honorerons les victimes occitanes de la Première Guerre Mondiale, à Aniane, le 11 novembre à 14 heures

Iniciativa per Occitània, lo laboratòri politic e social, organiza una ceremònia en onor dels nombroses occitans que moriguèron a causa de la Primiera Guèrra Mondiala de 1914 a 1918.

Celebrarem aquel omenatge l'**11 de novembre de 2013**, a **14 oras**, a **Aniana**, davant lo **monument als mòrts**.

Serà una ceremònia digna, solemna e sòbria.

Causissèm Aniana perque aquela vila ten un monument als mòrts que pòrta una bèla dedicacion pacifista, gravada en lenga occitana:

*"La guèrra qu'an vougut
es la guèrra a la guèrra,
son mòrts per nòstra tèrra
e per tota la Tèrra."*

Aderissèm completament a aquel messatge pacifista, occitanista e universalista: religa la memòria de las victimas de la guèrra, l'amor per nòstre país d'Occitània e l'amor per tota l'Umanitat.

Accessòriament, planhèm que lo cònsol d'Aniana siá desfavorable a aquela ceremònia en sosentendent que seriá pas "republicana". Ramentam que la "republica" significa, a l'origina, la bona gestion de la "causa publica" ("res publica" en latin) en benefici de totes, sens cap d'exclusion. Nòstra ceremònia, ligada a la cultura occitana qu'es lo ben comun de totes, a una totala legitimitat republicana. Per consequent, farem aquesta ceremònia de caractèr occitan, amb dignitat e pacifisme.

8.11.2013

INICIATIVA PER OCCITÀNIA

<http://iniciativaoc.midiblogs.com>

<https://www.facebook.com/occitania>

telefon: +33 6 714 59 604

Iniciativa per Occitània, le laboratoire politique et social, organise une cérémonie en honneur des nombreux Occitans qui sont morts à cause de la Première Guerre Mondiale de 1914 à 1918.

*Nous célébrerons cet hommage le **11 novembre 2013**, à **14 heures**, à **Aniane**, devant le **monument aux morts**.*

Ce sera une cérémonie digne, solennelle et sobre.

Nous faisons le choix d'Aniane parce que cette ville a un monument aux morts qui porte une belle dédicace pacifiste, gravée en langue occitane:

*"La guèrra qu'an vougut
es la guèrra a la guèrra,
son mòrts per nòstra tèrra
e per tota la Tèrra."*

(La guerre qu'ils ont voulue / c'est la guerre à la guerre, / ils sont morts pour notre terre / et pour toute la terre.)

Nous adhérons complètement à ce message pacifiste, occitaniste et universaliste: il relie la mémoire des victimes de la guerre, l'amour pour notre pays d'Occitanie et l'amour pour toute l'Humanité.

Accessoirement, nous regrettons que le maire d'Aniane soit défavorable à cette cérémonie en sous-entendant qu'elle ne serait pas "républicaine". Nous rappelons que la "république" signifie, à l'origine, la bonne gestion de la "chose publique" ("res publica" en latin) au bénéfice de tous, sans aucune exclusion. Notre cérémonie, liée à la culture occitane qui est le bien commun de tous, a une totale légitimité républicaine. Par conséquent, nous ferons cette cérémonie de caractère occitan, avec dignité et pacifisme.

8.11.2013

INICIATIVA PER OCCITÀNIA

<http://iniciativaoc.midiblogs.com>

<https://www.facebook.com/occitania>

téléphone: +33 6 714 59 604